



ST. GABRIEL THE ARCHANGEL PARISH

www.stgabrielhaverhill.org

“St. Gabriel the Archangel Parish is a welcoming multi-cultural Catholic Community, always faithful to the Gospel, loving and sharing Christ.”

4th SUNDAY OF LENT

When Jesus heard that they had thrown him out, he found him and said, “Do you believe in the Son of Man?”
- Jn 9:35

ST. GIÃO XỨ GABRIEL THE ARCHANGEL

ST. GABRIEL THE ARCHANGEL PARISH

SAINT JAMES



185 Winter Street
Haverhill, MA 01830

Confession in English
Saturdays: 3:00 PM - 3:30 PM



RECTORY/OFFICE

6 Cottage Street
Haverhill, MA 01830
Phone: 978-372-8537

stgabrielparishoffice@gmail.com

SAINT JOHN THE BAPTIST



114 Lincoln Avenue
Haverhill, MA 01830

Confession in Brazilian
Thursdays: 7:00 PM - 7:25 PM

OFFICE HOURS:

Tuesday/Wednesday 8:30 AM - 4:30 PM
Thursday/Friday 9:00 AM - 3:00 PM
Closed Monday, Weekends, and Holidays

WEEKLY MASS SCHEDULE

Saturday

4:00 PM SJ (English) & 7:00 PM SJ (Vietnamese)

Sunday

8:30 AM SJ (English) & 10:00 AM SJB (English)
11:30 AM SJ (Spanish) & 11:45 AM SJB (Brazilian)

Daily Masses

Monday - Wednesday - Friday
9:00 AM SJB (English)
Wednesday & Friday 7:00 PM SJ (Spanish)
Tuesday - Thursday - Saturday
9:00 AM SJ (English)

Thursday - 7:30 PM SJB (Brazilian)

Holy Day Masses as Announced

PARISH STAFF

Pastor: Fr. Hoang V. Le
Parochial Vicar: Fr. Carlos Roque
Deacon: Nicolas Cruz

Administrative:
stgabrielparishoffice@gmail.com
Kerry Crossman & Dat Nguyen

Financial:
Deborah Conner

Coordinator of Faith Formation:
stjamesandjohnfaith@gmail.com
Thanh Nguyen

Coordinators of Music:
Philip Clayton & Cynthia Arsenault



BAPTISMS

To schedule a Baptism date, please bring the completed Baptism Registration Form, available on our website or at the parish office, the child's birth certificate, and Confirmation certificate(s) for both or at least one of the Godparents. Parents are asked to pre-register at the parish office at least one month before the Baptism instruction class takes place.

ST. JAMES CHURCH

English - 4th Sunday at 1:00 PM, on the following months: January, March, May, July, September, and November

Spanish - 3rd Sunday of every month at the 11:30 AM Spanish Mass

ST. JOHN THE BAPTIST CHURCH

English - 2nd Sunday during the 10:00 AM Mass on the following months: January, March, May, July, September, and November
Brazilian - 4th Sunday of every month after the 11:45 AM Mass

BAPTISM INSTRUCTION CLASS: Both Parents and Godparents must attend. *English:* 1st Sunday of the month on the following months: January, March, May, July, September, and November at 1:00 PM, at St. James, lower church. (1/4, 3/1, 5/3, 7/12, 9/13, 11/1) - *Spanish:* 1st Saturday of every month at 1:00 PM, at St. James, lower church. (1/3, 2/7, 3/7, 4/11, 5/2, 6/6, 7/11, 8/1, 9/12, 10/3, 11/7, 12/20) - *Brazilian:* 3:30 PM - 5:00 PM at St. John the Baptist, lower church on 1/3, 3/7, 5/2, 7/11, 9/5, 11/7

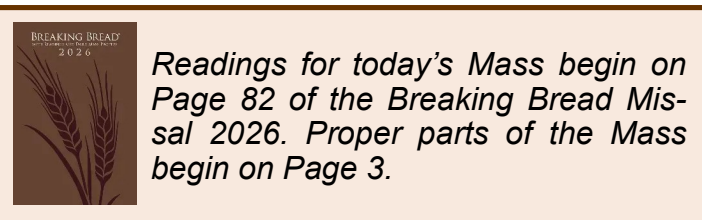
MARRIAGE: Arrangement with a priest of the Parish at least six months prior to the wedding date.

RECONCILIATION: *English:* Saturdays, 3:00 PM - 3:30 PM, at St. James, lower church or by appointment.
Brazilian: Thursdays, 7:00 PM - 7:25 PM, at St. John the Baptist

SACRAMENT OF THE SICK: Please call the Parish Office if you have a family member or friend who is unable to attend church due to age or infirmity. We will provide pastoral visits with administration of the Sacraments.



If you are looking for a spiritual home, please introduce yourself to any member of our parish staff or fill out a registration form available at the entrance of the church. If you would like more information about the Catholic Church, please contact the parish office at (978) 372-8537.

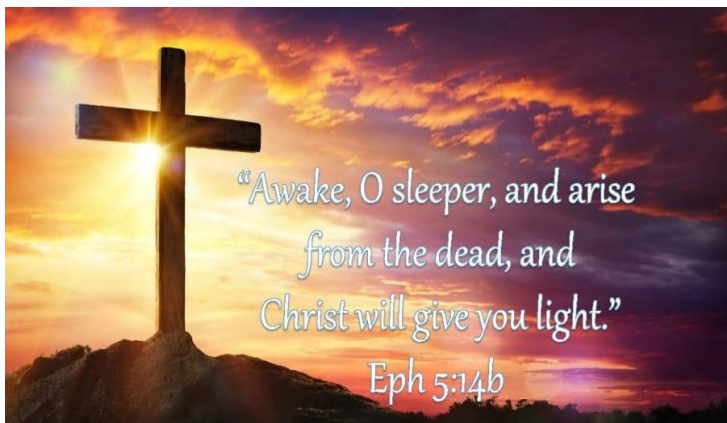


Readings for today's Mass begin on Page 82 of the Breaking Bread Missal 2026. Proper parts of the Mass begin on Page 3.



PRAYER ON *Fourth Sunday of Lent*

Loving Creator of mine,
I feel the pace quicken, the time draw near.
I am filled with joy as I move toward Easter
and the promised reconciliation with you.
Teach me to follow the example of your Son,
to be worthy of being called
one his people: a Christian.
Help me to live each day as he did
turning hatred to love and conflict to peace.
I await the new life with eagerness, faith
and a deep gratitude. Amen.



Saturday, March 14, 2026

9:00 AM (SJ) **Laura T. Berni**, Remembrance
4:00 PM (SJ) **Rev. Edward T. Serena**, Remembrance
7:00 PM (SJ) **Vietnamese Mass**

Sunday, March 15, 2026

8:30 AM (SJ) **Stephanie C. Page**, Birthday
Remembrance, Requested by Family
10:00 AM (SJB) **Rev. James F. Darcy**, Remembrance
11:30 AM (SJ) **Jose Antonio Felix**, 11-Month
Anniversary Remembrance
Pedro LaPaix, Remembrance,
Requested by Sister
Pablo Garcia, Remembrance
11:45 AM (SJB) **Brazilian Mass**

Monday, March 16, 2026

9:00 AM (SJB) **Margaret F. Galloni**, Birthday
Remembrance, Requested by Family
7:00 PM (SJ) **Adoration (Spanish)**

Tuesday, March 17, 2026

9:00 AM (SJ) **Gerard St. Cyr**, Remembrance,
Requested by his sister Ann Marie
9:30 AM (SJ) **Adoration**

Wednesday, March 18, 2026

9:00 AM (SJB) **Parishioners of St. Gabriel Parish**
7:00 PM (SJ) **Mass (Spanish)**

Thursday, March 19, 2026

9:00 AM (SJ) **Sheila Buckley**, Remembrance,
Requested by Johnston Family
9:30 AM (SJ) **Adoration**
7:30 PM (SJB) **Mass (Brazilian)**

Friday, March 20, 2026

9:00 AM (SJB) **Rev. Hubert E. Desmond**,
Remembrance
7:00 PM (SJ) **Mass (Spanish)**

Saturday, March 21, 2026

9:00 AM (SJ) **Rev. Thomas B. Corcoran**,
Remembrance
4:00 PM (SJ) **Deceased Members of the
Dorsey Family**
7:00 PM (SJ) **Vietnamese Mass**

Sunday, March 22, 2026

8:30 AM (SJ) **Peter Comiskey**, Remembrance,
Requested by Family
10:00 AM (SJB) **Rev. Thomas B. Fenlon**, 3-Year
Anniversary Remembrance, Requested
by Family
11:30 AM (SJ) **Rev. John Francis Leonard**,
Remembrance
11:45 AM (SJB) **Brazilian Mass**

*For disarmament
and peace*

MARCH
2026
THE POPE'S
PRAYER
INTENTIONS

Let us pray that nations move toward effective disarmament, particularly nuclear disarmament, and that world leaders choose the path of dialogue and diplomacy instead of violence.

Leo P.P. XIV



**2026 ANNUAL
DIVINE MERCY
SUNDAY PRAYER
SERVICE**

APRIL 12, 2026

The Annual Divine Mercy Prayer Service will be held on Sunday, April 12, 2026, (the Sunday following Easter), from 2:00 PM to 4:00 PM at Sacred Hearts Church, in Bradford, MA. This year's program will include: Exposition of the Most Blessed Sacrament, the Chaplet of Divine Mercy, the Rosary, the Litany of Divine Mercy, and a reflection. There will NOT be a Mass during this time. Priests will be available to hear confessions. All are invited to attend. Remember to start the Novena on Good Friday. For more information please contact Gerry & Ann Marie Johnston at 978-372-3824. Thank you.

2026 PASCAL TRIDUUM SCHEDULE

Holy Thursday, April 2nd

9:00 AM (SJ) Morning Prayer
9:30 AM (SJ) No Adoration

7:00 PM (SJ) Celebration of the Lord's Supper followed by Adoration

Good Friday, April 3rd

9:00 AM (SJB) Morning Prayer
3:00 PM (SJB) Commemoration of Lord's Passion (English)
7:00 PM (SJ) Commemoration of Lord's Living Passion (Spanish)

Holy Saturday, April 4th

9:00 AM (SJ) Morning Prayer
2:30 PM - 3:30 PM (SJ) Confession
7:30 PM (SJ) Easter Vigil

Easter Sunday, April 5th

8:30 AM (SJ) Mass
10:00 AM (SJB) Mass
11:30 AM (SJ) Mass and RCIA Ceremony (Spanish)
11:45 AM (SJB) Mass (Brazilian)

WEEKLY OFFERING

02/21 - 02/22

| | |
|--|------------|
| Weekly Collection: | \$4,195.00 |
| Second Collection: (Church Around the World) | \$1,547.00 |
| Ash Wednesday Collection | \$1,550.00 |
| Online Giving: | \$ 557.00 |

2025 GRAND ANNUAL APPEAL

Thank you very much for your generous contribution to the Grand Annual Appeal 2025. Current to date for St. Gabriel Parish is **\$47,514.25**.

SECOND COLLECTIONS

03/14 - 03/15 - Energy & Utilities
03/21 - 03/22 - Maintenance Fund



EASTER FLOWERS

If you would like to donate towards our Easter flowers in memory of a loved one, there are extra envelopes at the entrance of our churches. The deadline is March 29th. Thank you!

2026 CATHOLIC APPEAL



Thank you to those who have already responded generously to Archbishop Richard Henning's invitation to contribute to the 2026 Catholic Appeal. Our parish has already reached **20% (\$4,805)** of our goal of **\$24,000** and, together, we are on our way to greater success. Thank you for your support!

Together We Are One...
in Faith, in Hope, in Christ.

SCAN THE QR CODE TO MAKE A DONATION
BY CREDIT CARD, VENMO, OR PAYPAL.



**First Communion
Clothing Drive**



Please help support our First Communion clothing drive. Children outgrow their clothing so fast and for many, this is the one and only time they will wear these clothes. So, please pass them on! We are accepting donations of:

- Boys Black Pants
- Boys Suit Jackets
- Boys White Long-Sleeved Dress shirts
- Ties
- Boys Dress Shoes
- White Communion Dresses
- White Veils

Bins for donations are available at both churches. If you have any questions, please contact **Julie Berthiaume at 978-609-0335**, Thank you!

Sizes would be appropriate for Children 7 to 10 year old.



2025-2026 Faith Formation Program

Our Faith Formation remaining schedule for the year is listed below. Classes meet on Sunday's, twice per month. If you have any questions, please email **Thanh Nguyen** at: stjamesandjohnfaith@gmail.com

March 22nd Grades K-8 9:45AM - 11:00AM St. James School
 April 12th Grades K-8 9:45AM - 11:00AM St. James School
 April 26th Grades K-8 9:45AM - 11:00AM St. James School

St James School, 415 Primrose Street, Haverhill MA

2026 Important Dates

Sacrament of Reconciliation - Saturday, April 25th at 10:00AM
 Sacrament of First Holy Communion, Saturday, May 2nd at 10:00 AM

SNOWSTORM POLICY

If there is heavy snow on a weekend, Faith Formation Classes will be cancelled. Please check the Parish website www.stgabrielhaverhill.org and Channel 7 News for updates



Please remember the **St. Vincent de Paul Society** donation box and help the less fortunate in our parish. Thank you.



The **St. Gabriel the Archangel Prayer Connection Network** has the following prayer requests:

- | | |
|---|---|
| Diane G. - special intention | Edwin Laverty - stomach cancer |
| Joshua G. - special intention | Derek - special intention |
| Jack Cassidy - brain cancer | Alicia - needs a job |
| Lee F. - health | Tommy - (young child) tumor |
| Paul M. - health | Safety of law enforcement & first responders |
| Lenore B. - faith & healing | Taylor - lupus |
| Celeste M. - healing from cancer | For those who are being tempted to suicide |
| Paul F. - healing from cancer | Peace in the Middle East |
| Diane F. - diabetic foot ulcer | For those who have requested prayers but do not want their names posted |
| Renewed respect for Humanae Vitae | Pregnancy Care Centers - perseverance under persecution |
| Members of the U.S. Coast Guard - safety | Katie E. - stage four cancer |
| John Allen for repose of soul | Lisa - lung cancer |
| Meghan (19) lymphoma | Christians who are being persecuted for their faith |
| Sam (eighth grader) - leukemia | Nicole T. for miracle cure of inoperable growing brain tumor |
| Armand Joseph Costa (2) cancer | For those who are addicted to pornography |
| Donna K. - Health | For modesty in dress & behavior for both men & women |
| Jimmy M. - Health | Nicole T. for miracle cure of inoperable growing brain tumor |
| April A. - Breast Cancer | For those who are addicted to pornography |
| Hong N. - Health | For modesty in dress & behavior for both men & women |
| New Mothers | Those suffering with PTSD |
| Fr. Christopher Wallace - cancer | For parents of children with disabilities |
| Dr. Alison Trainer - cancer | For an increase in the utilization of confession |
| Lorraine G. - cancer | For safe return of abducted Ukrainian children & Peace in Ukraine |
| Tom H. - severe health issues | Kyla S. - suitable housing |
| For the end of abortion | Evelyn (15) for eyesight miracle |
| For the safe return of kidnapped children & school staff from Nigeria | |
| For those who are incarcerated | |
| Richard H. - health | |
| Victims of abuse | |

To request prayers, or to sign up to be on the network prayer list, please e-mail: stgabrielprayers@gmail.com. Be aware that, in order to be published in the bulletin, we must receive prayer requests TWO WEEKS prior to the bulletin weekend. If you do not have e-mail, leave a message @ (978) 372-3824. Be sure to leave your phone number! PLEASE LET US KNOW IF/WHEN YOUR PRAYER INTENTIONS SHOULD BE UPDATED OR DELETED!! Intentions will be listed for one month unless otherwise requested. Bless you! Gerry & Ann Marie Johnston



**Liz Murphy
Open Hand Pantry**

We are currently in need of the following items:

- Cereal
- Microwave Popcorn
- Coffee
- Pop-Tarts
- Crackers
- Shelf Milk

The pantry staff and the clients thank you very much for your continued support and generosity.



**SNOWSTORM POLICY
& YOUR SAFETY FIRST**

- If there is a heavy snowstorm during the week, and if Haverhill Public Schools are closed, the 9:00 AM Daily Mass will be cancelled for that day. If there is heavy snow on a weekend, Faith Formation Classes will be cancelled. Please check Channel 7 News Boston for the status of weekend Masses. If under our parish listing, you see "SNOW EMERGENCY," you are encouraged, for your own safety, to participate in Mass from home.
- You will find Masses on Channel 808 at 8:00 AM, and on Catholic TV - Channel 268 at 10:00 AM. You may also visit our parish website for additional information:

www.stgabrielhaverhill.org



Day: Saturdays
 Time: 3:00 PM - 3:30 PM
 Location: St. James Lower Church



**Post St Patrick's Day
Ham and Bean Supper**

Saturday March 21st 2026
 5:00 pm - 7:00 pm
 St John's Lower Church Hall

Admission: \$8.00 and \$5.00 for Children under 10



**We are looking for
Dessert Donations**

- Ham
- Hotdogs
- Beans
- Coleslaw
- Rolls
- Coffee
- Drinks





2025-2026 Programa de Formación de fe

A continuación, se detalla el programa restante de Formación en la Fe para este año. Las clases se imparten los domingos, dos veces al mes. Si tiene alguna pregunta, por favor, escriba a Thanh Nguyen a: stjamesandjohnfaith@gmail.com.

Marzo 22nd Grados K-8 9:45AM - 11:00AM St. James School
 Abril 12th Grados K-8 9:45AM - 11:00AM St. James School
 Abril 26th Grados K-8 9:45AM - 11:00AM St. James School

Escuela St. James, 415 Primrose Street, Haverhill, MA

Fechas Importantes de 2026

Sacramento de la Reconciliación: sábado 25 de abril, 10:00AM
 Sacramento de la Primera Comunión: sábado 2 de mayo, 10:00AM

POLÍTICA DE TORMENTAS DE NIEVE

Si hay nevadas intensas durante un fin de semana, se cancelarán las clases de Formación en la Fe. Consulte el sitio web de la parroquia www.stgabrielhaverhill.org y las noticias del Canal 7 para obtener información actualizada.



Bautismo en español:

Instrucción prebautismal: El primer sábado de cada mes a la 1:00 p. m. en la iglesia inferior, obligatoria para padres y padrinos. La inscripción debe realizarse con un mes de anticipación en la Rectoría, presentando el certificado de nacimiento y el certificado de Confirmación de al menos uno de los padrinos.

Bautismo en español: El tercer domingo de cada mes durante la Misa de las 11:30 AM

Bodas: Favor de consultar con el sacerdote o diácono con al menos 6 meses de anticipación.

Confesiones: Sábados de 3:00 PM a 3:30 PM en la iglesia de San Santiago, en la iglesia inferior, o llame a la Rectoría para programar una cita.

Sacramento de los Enfermos: Si tienes un miembro de familia o amigo que no pueda asistir a la Iglesia por edad o enfermedad, por favor llamar a la oficina para que se le provee de visitas con la administración de los sacramentos.



Lenten Retreat

Retiro y confesión de Cuaresma en español con el P. Joseph Medio
Sunday, March 22, 2026

10:00 AM

St. James Church, Haverhill, MA

HORARIO DEL TRIDUO PASCAL 2026

Jueves Santo, 2 de Abril
 9:00 AM (SJ) Oración de la mañana
 9:30 AM (SJ) Sin adoración
 7:00 PM (SJ) Celebración de la Cena del Señor seguida de Adoración

Viernes Santo, 3 de Abril
 9:00 AM (SJB) Oración de la mañana
 3:00 PM (SJB) Conmemoración de la Pasión del Señor (Inglés)
 7:00 PM (SJ) Conmemoración de la Pasión Viviente del Señor (Español)

Sábado Santo, 4 de Abril
 9:00 AM (SJ) Oración de la mañana
 2:30 PM - 3:30 PM (SJ) Confesión
 7:30 PM (SJ) Vigilia Pascual

Domingo de Pascua, 5 de Abril
 8:30 AM (SJ) Masa
 10:00 AM (SJB) Masa
 11:30 AM (SJ) Masa y RICA Ceremonia (Español)
 11:45 AM (SJB) Masa (Brasileño)



SNOWSTORM POLICY & YOUR SAFETY FIRST

Si hay una fuerte tormenta de nieve entre semana y las Escuelas Públicas de Haverhill están cerradas, la misa diaria de las 9:00 a. m. se cancelará ese día. Si hay fuertes nevadas durante el fin de semana, se cancelarán las clases de Formación en la Fe. Consulte el Canal 7 de Noticias de Boston para conocer el estado de las misas de fin de semana. Si en la lista de nuestra parroquia ve "EMERGENCIA POR NIEVE", le recomendamos, por su propia seguridad, que participe en la misa desde casa. Encontrará misas en el Canal 808 a las 8:00 a. m. y en Catholic TV, Canal 268 a las 10:00 a. m. También puede visitar el sitio web de nuestra parroquia para obtener más información: www.stgabrielhaverhill.org

ADT-Monitored Home Security
 Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust
833-287-3502

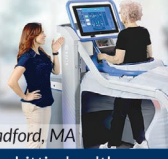
- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide



ATWOOD MEMORIAL CO.
 Richard K. Atwood
MARKERS • MONUMENTS
LETTERING • BRONZE
 Quality...Dependability...
 Everyday Low Prices...Since 1948
 978-372-4951 • Office & Display • Rt. 125, Ward Hill, Haverhill
 www.atwoodmemorialcompany.com



WHITTIER
 Rehabilitation Hospital
New England's First Choice for Post-Stroke Rehabilitation
 145 Ward Hill Ave. Bradford, MA
(978) 372-8000 whittierhealth.com



Place Your Ad Here and Support our Parish!

Instantly create and purchase an ad with

AD CREATOR STUDIO



4lpi.com/adcreator

DOES YOUR NONPROFIT ORGANIZATION NEED A NEWSLETTER?

Engaging, ad-supported print and digital newsletters to reach your community.

Visit lpicommunities.com

OUR COMMUNITY NEWSLETTER
 OCTOBER EDITION

Scan to contact us!



SUPPORT OUR PARISH

Local business ads sponsor the printing of our bulletin.
4lpi.com/adcreator

WE APPRECIATE OUR ADVERTISERS!

They allow us to print this bulletin. Thank you!

Ben Parker Windows

WINDOWS & DOORS
New Construction & Replacement

603-512-5488

Serving Our Parish and Community

30+ yrs Experienced

Licensed in MA

NEVER MISS OUR BULLETIN!

SUBSCRIBE

Have our bulletin emailed to you every week.

Visit www.parishesonline.com



SEXTON LANDSCAPING
 Your Lawn a Pain? Call Wayne!
(978) 372-5066
 Full Insured
 Complete Landscaping Services
 115 Elliott St., Haverhill, MA



SUPPORT OUR PARISH

SUPPORT OUR ADVERTISERS!

A bank you can trustSM

Connecting All Branches: (978) 374-0161 www.haverhillbank.com



Haverhill Bank

Just One Bank

Member FDIC/Member SIF Equal Housing Lender



Ad info. 1-800-477-4574 • Church Support 1-800-888-4574 • www.4lpi.com St. James, Haverhill, MA

03-0671

Kevin B.
Comeau
FUNERAL HOME

Big Enough to Serve You. Small Enough to Know You.

978-521-4845

486 Main Street, Haverhill, MA
www.comeaufuneral.com
Independently Owned & Operated



Farmer

H.L. FARMER & SONS
FUNERAL & CREMATION SERVICES



SCAN FOR MORE
INFORMATION

FAMILY OWNED & OPERATED FOR FIVE GENERATIONS

Deke Farmer • Brian Farmer • Brandon Gobbi

H.L. Farmer & Sons Bradford Funeral Home 210 South Main St.

H.L. Farmer & Sons Funeral Home 106 Summer St.

978.372.9311 • www.farmerfuneralhomes.com

WE MAKE YOU FEEL LIKE YOU ARE A PART OF OUR FAMILY

Deborah A. Conner, CPA

8 Salem Street

Bradford, MA 01835-7907

Telephone (978) 372-9655

Serving Individuals and Businesses

♥ Medicare puede ser confuso... pero no está solo.

En Familia Insurance trabajamos para usted, no para las compañías.

✓ Asesoría gratuita e independiente - todo el año

🌐 Hablamos Español, Portugués y Inglés

☎ C 617-291-2533 | WhatsApp 781-408-8681

📧 familiaisurances.com

IF YOU LIVE ALONE

MDMedAlert!™ CALL NOW!

✓ Ambulance/Police

✓ Family/Friends

✓ GPS & Fall Alert

800.808.9294

✳ md-medalert.com

As Low As
\$19⁹⁵
/mo.



“Medjugorje

is the

spiritual

center

of the

world.”



St. John Paul II

WWW.MARYTV.TV



A Member of Covenant Health

A Catholic Health Care Center

Dementia Care | Rehab | LTC

Licensed by Dept. of Public Health for Alzheimer's Care.

Call Our Admissions Director: 978-374-0707

150 WATER STREET, HAVERHILL, MA

LET'S GROW YOUR BUSINESS

Place Your Ad Here
and Support Our Parish!

CONTACT ME Joe Dapper

jdapper@4LPi.com • (351) 214-9557 x9557



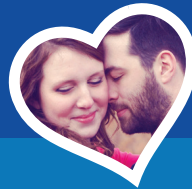
Your support of the
2026 Catholic Appeal
will have a meaningful
impact on our parishes,
schools, and ministries
that serve so many
throughout our
Archdiocese of Boston.

Please Support Our Mission!
Scan the QR code & Give Today!



catholicmatch®

Massachusetts



CatholicMatch.com/MA



Berube-Comeau Funeral Home

A Life Celebration® Home

47 Broadway Haverhill • Massachusetts 01832

978-373-5668 • www.berubecomeau.com

Comeau Funeral Service, Inc. D.B.A.

Edna M. Faria

Reliable Cleaning Services

Telephone 978-360-5717

Serving Homes and Businesses

SUPPORT OUR ADVERTISERS!



Ad info. 1-800-477-4574 • Church Support 1-800-888-4574 • www.4lpi.com St. James, Haverhill, MA

03-0671